



# Autorização de viagem eletrônica

---

## Guia de ajuda para a solicitação

Esta terceira parte do guia irá ajudá-lo a completar corretamente sua solicitação de Autorização de Viagem Eletrônica (AVE).

- **[Parte 1](#): pai ou mãe/ tutores ou representantes solicitando em nome de outrem.**
- **[Parte 2](#): para todos os requerentes.** O que você precisa saber para completar o formulário com precisão. Esta parte inclui instruções para todos os residentes permanentes legais dos Estados Unidos.
- **[Parte 3](#):** O que esperar depois de submeter o seu pedido.

Antes de submeter o seu pedido, revise-o cuidadosamente. Esteja certo de que ele está totalmente e precisamente preenchido.

**A inserção de informações incorretas pode levar a um atraso ou mesmo a uma recusa da sua solicitação de AVE e/ ou impedir que você embarque em seu voo.**

O formulário de requerimento da AVE está disponível somente em inglês e francês. Para ajudar a solicitar uma AVE, há descrições de cada campo do formulário disponíveis nas seguintes línguas: [العربية](#), [简体中文](#), [繁體中文](#), [Deutsch](#), [English](#), [Español](#), [Français](#), [Ελληνικά](#), [Italiano](#), [日本語](#), [한국어](#), [Magyarul](#), [Nederlands](#), [Polski](#), [Português](#).



## PARTE 1: Informações pormenorizadas do pai ou da mãe / do tutor ou do representante

Se você não é pai ou mãe/ tutor ou representante que solicita uma AVE para outra pessoa, vá para a **Parte 2** deste guia para descobrir como preencher o formulário para você mesmo.

A primeira questão quer saber se você é um pai ou uma mãe/ um tutor ou um representante que solicita uma AVE em nome de alguém.

Um representante é uma pessoa que tem a permissão de uma outra, que deseja viajar ou imigrar para o Canadá, para realizar negócios em seu nome com a Imigração, Refugiados e Cidadania do Canadá (IRCC). O representante pode ser pago ou não e inclui pais ou tutores que solicitam a autorização em nome de um menor. Os pais ou responsáveis que fazem a solicitação em nome de um menor devem responder a estas perguntas.

Quando uma pessoa nomeia um representante, ela também pode autorizar a IRCC a compartilhar informações do arquivo deste caso com este representante. A lei de imigração do Canadá abrange os representantes e define os termos dos seus serviços.

Nos campos abaixo, selecione SIM ou NÃO.

### Demande d'autorisation de voyage électronique (AVE)

Faites-vous une demande pour une autre personne?  Você está fazendo a solicitação para alguém?

Oui

Faites-vous une demande au nom d'un enfant mineur?  Você está fazendo a solicitação para um menor?

S'il vous plaît sélectionner

[Suivant →](#)

## PARTE 1 (A): Informações pormenorizadas do pai ou da mãe / do tutor ou do representante

Se você indicou que você quer fazer a solicitação em nome de outra pessoa. Por favor, entre informações sobre você mesmo nesta seção.

### Données personnelles du parent/tuteur ou du représentant

Je suis

S'il vous plaît sélectionner

Você está sendo pago para representar o solicitante e completar o formulário em seu nome?  
Êtes-vous rémunéré pour représenter le demandeur et remplir le formulaire en son nom?

S'il vous plaît sélectionner

Nom(s) Sobrenome

Prénom(s) Nome

Nom de l'entreprise ou de l'organisation Nome da empresa, organização

Adresse postale Endereço do domicílio

Numéro de téléphone Número de fax

Numéro de télécopieur Número de telephone

Adresse électronique E-mail

Selecione uma das seguintes opções:

#### Eu sou:

- Um membro da família ou amigo
- Um membro de uma organização não governamental ou religiosa
- Um membro do Conselho Regulamentar de Consultores de Imigração (ICCRC)
- Uma sociedade de direito provincial ou territorial canadense
- A Câmara de Notários do Quebec
- Um agente de viagens

### Déclaration du représentant

- Je déclare que les coordonnées et les renseignements personnels que j'ai indiqués ci-dessus sont véridiques, complets et exacts.
- Je comprends et j'accepte que je suis la personne désignée par le demandeur pour gérer ses interactions ou celles d'un répondant avec Immigration, Réfugiés et Citoyenneté Canada et l'Agence des services frontaliers du Canada.

### Declaração do representante

Ao assinalar a caixa acima, você declara que suas formas de contato e informações pessoais são verdadeiras, completas e corretas.

Ao assinalar a caixa acima, você entende e aceita que você é a pessoa indicada pelo candidato para realizar negociações com a Agência de Imigração, Refugiados e Cidadania do Canadá e com a Agência de Serviços de Fronteira do Canadá.

Depois de inserir suas informações, selecione PRÓXIMO. Isto levará você para a parte do formulário em que você precisará inserir informações sobre a pessoa para a qual você faz a solicitação.

## PARTE 2: Como completar uma solicitação de Autorização de Viagem Eletrônica (AVE)

Se você está fazendo a solicitação para você mesmo, você precisa responder NÃO para a primeira questão.

Se você é pai ou mãe/ tutor ou representante e está fazendo a solicitação para outra pessoa, você precisará responder SIM. Por favor, veja a Parte 1 deste guia.

Quando você clicar PRÓXIMO, você chegará na seção do formulário em que você precisa entrar detalhes sobre o requerente (você mesmo ou a pessoa para quem você faz a solicitação).



Faites-vous une demande pour une autre personne? ?

Oui

Faites-vous une demande au nom d'un enfant mineur?

S'il vous plaît sélectionner

### ¿Qué documento de viaje utilizará para viajar a Canadá? \*



**Remplissez le formulaire de demande**

Vérifiez la demande avant de l'envoyer. Assurez-vous qu'elle est dûment remplie et que les renseignements sont exacts.

Si les renseignements ne sont pas inscrits correctement, le demandeur pourrait ne pas recevoir son AVE à temps ou voir sa demande d'AVE refusée, ou encore il pourrait se voir interdire l'embarquement à bord de son vol.

Ce formulaire est disponible en français et en anglais seulement. Pour vous aider à mieux comprendre le formulaire, les descriptions de chaque champ sont disponibles dans les langues suivantes : [allemand](#), [anglais](#), [arabe](#), [chinois simplifié](#), [chinois traditionnel](#), [coréen](#), [espagnol](#), [français](#), [italien](#), [japonais](#) et [portugais](#).

Quel document de voyage avez-vous l'intention d'utiliser pour venir au Canada? ?

Passeport - ordinaire/régulier

**Selecionar o documento de viagem que você usará para viajar para o Canadá entre as seguintes opções:**



**Passaporte - ordinário/regular**

Passaporte emitido para os cidadãos para viagens ocasionais, como férias e viagens de negócios.

**Passaporte – diplomático**

Passaporte emitido para os cidadãos que são altos funcionários do governo, diplomatas, representantes e delegados de um governo.

**Passaporte – oficial**

Passaporte normalmente emitido para os cidadãos, tais como funcionários do governo não-diplomáticos, viajando em negócios oficiais do governo.

Use-o se a capa do seu passaporte diz "oficial".

**Passaporte- serviço**

Passaporte normalmente emitido para os cidadãos, tais como funcionários do governo não-diplomáticos, viajando em negócios oficiais do governo.

Use-o se a capa do seu passaporte diz "serviço"

**Documento de viagem de emergência / temporário**

Documento de viagem ou passaporte emitido aos cidadãos em casos urgentes quando a emissão de um passaporte temporário não é possível. Estes documentos são frequentemente válidos por um curto período de tempo.

**Documento de viagem de refugiados**

Documento de viagem emitido para não cidadãos com estatuto de pessoa protegida, incluindo refugiados e pessoas que necessitam de proteção segundo a Convenção. *Nota: você não está qualificado para solicitar uma AVE usando este documento. Você pode precisar de um visto ou outro tipo de documento de viagem para viajar para o Canadá.*

**Passaporte estrangeiro / documento de viagem emitido a não cidadãos**

Passaporte ou documento de viagem emitido para não cidadãos que vivem permanentemente ou temporariamente no país que emitiu o documento, mas estas pessoas não são cidadãos deste país.

*Nota: você não está qualificado para solicitar uma AVE usando este documento. Você pode precisar de um visto ou outro tipo de documento de viagem para viajar para o Canadá.*

**Permissão para entrar novamente nos Estados Unidos (I-327)**

Um documento de viagem emitido pelos Serviços de Imigração e Cidadania dos Estados Unidos para residentes permanentes legais dos EUA para permitir que eles viajem para o exterior e retornem aos EUA sem terem que obter um visto de residente ao retornarem.

**Documento de viagem de refugiados nos Estados Unidos (I-571)**

Documento de viagem emitido pelos Serviços de Imigração e Cidadania dos Estados Unidos (EUA) para aqueles que foram reconhecidos como refugiados ou para aqueles que receberam asilo. Se você possui um I-571, você é elegível para solicitar uma AVE somente se você for um residente permanente legal dos EUA.

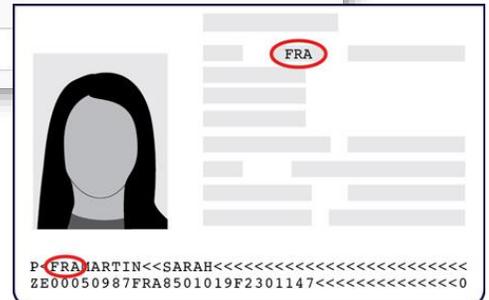
## Em que país foi emitido seu passaporte? \*

Selecione o país em que foi emitido seu passaporte. Selecione o código do país que corresponda ao do seu passaporte. Encontre este código de três letras na [página de informações do passaporte](#) - consulte o campo denominado "código", "país emissor" ou "autoridade".

Quel pays a délivré votre passeport? ?

Sélectionnez le code du pays qui correspond à celui qui se trouve sur votre passeport. Vous trouverez les trois lettres de ce code sur [la page de renseignements de votre passeport](#) - voir le champ « Code de pays », « Pays de délivrance » ou « Autorité »

FRA (France)



## Qual é a nacionalidade indicada no seu passaporte? \*

Selecione o **campo** de nacionalidade na sua página de informações de passaporte.

Quelle est la nationalité indiquée sur ce passeport? ?

Voir « Nationalité » sur la [page de renseignements de votre passeport](#)

France



## IMPORTANTE:

Se você é nacional de um país que requer um visto, você não pode se candidatar a uma AVE. As exceções incluem residentes permanentes legais dos Estados Unidos (RPL dos EUA).

! Vos réponses indiquent que vous ne pouvez pas présenter de demande d'AVE. Il se pourrait que vous ayez [besoin d'un visa](#) ou d'un [autre type de document de voyage](#) pour venir au Canada.

Com base em suas respostas, você não pode solicitar uma AVE. Você pode [precisar de um visto ou outro tipo de documento de viagem para viajar para o Canadá](#).

## Informações importantes para os titulares de um passaporte israelense ou taiwanês

### Apenas para os cidadãos de Israel.

Os candidatos que possuem um passaporte nacional israelense são elegíveis para solicitar uma AVE. Antes de continuar com a sua solicitação de AVE, responda às seguintes perguntas adicionais para determinar sua elegibilidade.

**Quel pays a délivré votre passeport?**  Em que país foi emitido seu passaporte?

Sélectionnez le code du pays qui correspond à celui qui se trouve sur votre passeport. Vous trouverez les trois lettres de ce code sur [la page de renseignements de votre passeport](#) - voir le champ « Code de pays », « Pays de délivrance » ou « Autorité »

ISR (Israël) 

**Pour ce voyage, utiliserez-vous un passeport national israélien?** Para esta viagem, você usará um passaporte nacional israelense?

S'il vous plaît sélectionner 

### Apenas para viajantes taiwaneses.

Os candidatos que possuem um passaporte emitido pelo Ministério dos Negócios Estrangeiros em Taiwan são elegíveis para solicitar uma AVE. Antes de continuar com sua solicitação da AVE, responda às seguintes perguntas adicionais para determinar sua elegibilidade. Se você estiver viajando com um passaporte emitido pelo Ministério das Relações Exteriores em Taiwan, insira seu número de identificação pessoal como aparece em seu passaporte.

**Quel pays a délivré votre passeport?**  Em que país foi emitido seu passaporte?

Sélectionnez le code du pays qui correspond à celui qui se trouve sur votre passeport. Vous trouverez les trois lettres de ce code sur [la page de renseignements de votre passeport](#) - voir le champ « Code de pays », « Pays de délivrance » ou « Autorité »

TWN (Taiwan) 

**Pour ce voyage, utiliserez-vous un passeport délivré par le ministère des Affaires étrangères à Taiwan dans lequel figure votre numéro d'identification personnel?** Para esta viagem, você vai usar um passaporte emitido pelo Ministério dos Negócios Estrangeiros em Taiwan que inclui o seu número de identificação pessoal?

Oui 

**Numéro d'identification personnel Taïwanais**  Número de identificação pessoal de Taiwan

**Numéro d'identification personnel Taïwanais (inscrire à nouveau)** Número de identificação pessoal de Taiwan

Vous ne pouvez pas copier-coller dans ce champ. Não é possível copiar e colar neste campo.

## PARTE 2 (A) Perguntas para residentes permanentes legais dos Estados Unidos

Esta seção deve ser completada somente pelos residentes permanentes legais dos Estados Unidos (RPL dos EUA). Uma vez respondida estas perguntas, você pode ir para a próxima parte do formulário clicando em PRÓXIMO.

**Quel pays a délivré votre passeport?**  Em que país foi emitido seu passaporte?

Sélectionnez le code du pays qui correspond à celui qui se trouve sur votre passeport. Vous trouverez les trois lettres de ce code sur [la page de renseignements de votre passeport](#) - voir le champ « Code de pays », « Pays de délivrance » ou « Autorité »

AFG (Afghanistan)

Você é um residente permanente legal dos Estados Unidos com um cartão de residência permanente válido (Green Card)?  
**Avez-vous le statut de résident permanent en règle des États-Unis et avez-vous votre certificat d'inscription au registre des étrangers (carte verte)?**

Oui

 En tant que résident permanent en règle des États-Unis, vous devez présenter une preuve de votre statut de résident permanent aux États-Unis (p. ex. votre carte verte valide) et voyager avec le passeport que vous utiliserez pour cette demande pour pouvoir monter à bord de votre avion à destination du Canada.

Número do cartão de residência permanente (Green Card)  
**Numéro de certificat d'inscription au registre des étrangers (carte verte) pour résident permanent en règle des États-Unis**

Número do cartão de residência permanente (Green Card)  
**Numéro de certificat d'inscription au registre des étrangers (carte verte) pour résident permanent en règle des États-Unis**

Vous ne pouvez pas copier-coller dans ce champ.

**Date d'expiration**

Sélectionner année | Sélectionner mois | Sélectionner jour

Selecione o Ano | Selecione o Mês | Selecione o Dia

**Quelle est la nationalité indiquée sur ce passeport?**  Qual é a nacionalidade indicada no seu passaporte?

Voir « Nationalité » sur la [page de renseignements de votre passeport](#)

Afghanistan

**Número do *Green Card* ou Documentação estrangeira, número do carimbo de identificação e do sistema de telecomunicações (ADIT)**

Digite o número como aparece no seu *Green Card* de residente permanente ou no selo ADIT. O número, às vezes, tem um A na frente dele. Basta inserir os números.

O(a) senhor(a) não pode solicitar uma AVE com um *Green Card* expirado ou com um selo ADIT expirado. Se o seu cartão ou selo ADIT não estiver válido, o(a) senhor(a) pode precisar de um visto para entrar no Canadá. Se o(a) senhor(a) tiver uma AVE válida e um *Green Card* ou um selo ADIT expirado, o(a) senhor(a) não terá a entrada permitida no Canadá.

Se você não é um RPL dos EUA, vá para a próxima página e continue sua solicitação da AVE.

## PARTE 2 (B): Informações pormenorizadas do passaporte do requerente

Esteja super atento quando o(a) senhor(a) entrar as informações do seu passaporte.

**Se o(a) senhor(a) entrar o número errado do seu passaporte, o(a) senhor(a) poderá não embarcar no seu vôo para o Canadá.**

- O(a) senhor(a) pode descobrir apenas no Aeroporto que o(a) senhor(a) cometeu um erro.
- O(a) senhor(a) terá que solicitar novamente uma AVE.
- Dependendo da sua situação, não deverá ser possível de receber uma AVE no último minuto.

### Dicas para entrar corretamente o número do seu passaporte:

- Digite o número do passaporte que está no alto da página de informações do seu passaporte **(a página com a sua foto)**.
  - Não digite o número da primeira página do seu passaporte, nem o número que está embaixo da página com a sua foto.
- A maior parte dos números de passaporte tem entre 8 a 11 caracteres. Se o número que o(a) senhor(a) pensa em digitar é mais curto ou mais longo do que isto, verifique se o(a) senhor(a) está utilizando o número correto.
- Números de passaporte são feitos por uma combinação de letras e números. Seja super cuidadoso com a letra O e o número 0, e com a letra I e o número 1.
- Não digite caracteres especiais (como um hífen) ou espaços.

### Detentores de passaporte francês





## **“Observações”**

Se na rubrica reservada às observações constar uma alteração ao seu nome, é favor inserir o seu nome conforme está indicado na referida rubrica do seu passaporte.

### **Apóstrofos**

Se o seu nome tiver um apóstrofo, insira-o no formulário (por exemplo, D’Orsay, O’Neil).

Se utilizar a zona de leitura ótica (área do passaporte situada abaixo da fotografia e da informação pessoal, por vezes também conhecida por “zona do código de barras”) do seu passaporte para inserir o seu nome no formulário e o apóstrofo não estiver indicado, deverá ainda assim inseri-lo no formulário.

### **Ordem dos nomes**

Se a ordem dos nomes no seu passaporte for confusa, pode consultar a zona de leitura ótica (área do passaporte situada abaixo da fotografia e da informação pessoal, por vezes também conhecida por “zona do código de barras”).

Na primeira linha desta parte do passaporte, muito provavelmente irá ver, por ordem, uma letra, uma aspa francesa (<), a abreviatura da sua nacionalidade, o seu apelido, duas aspas francesas (<<) e os seus nomes próprios.

Introduza o seu nome de família no formulário, conforme indicado nesta parte do passaporte.

O nome ou os nomes indicados depois das aspas francesas duplas (<<), a seguir ao nome de família, são os seus nomes próprios.

Se o seu nome estiver cortado (encurtado ou abreviado) nesta parte inferior do passaporte, mas estiver completo na parte superior, introduza o nome conforme aparece na parte superior. Todavia, neste caso, deverá contar com a parte de baixo para determinar a ordem dos nomes.

### **Filiação**

Se o passaporte contém os termos “filho de” (“son of”), “filha de” (“daughter of”), “bin” ou “bint” e o nome do seu pai nas partes superior ou inferior da página, não introduza esses elementos no campo reservado ao seu nome no momento de preencher o formulário.

Por exemplo, se o seu passaporte tiver a indicação “Ahmad bin Husain bin Muhammad” num dos campos, introduza “Husain” como nome de família e “Ahmad” como nome próprio.

Se o seu passaporte mencionar a existência de uma filiação por meio dos termos “ibn,” “ben” ou “ould wuld” e o nome do seu pai nas partes superior ou inferior da página, não introduza esses elementos no campo reservado ao seu nome no momento de preencher o formulário.

Por exemplo, se o seu passaporte tiver a indicação “Husain Ould Ahmad Ould Muhammad” num dos campos, introduza “Husain” como nome de família e “Ahmad” como nome próprio.

## Hífenes

Se o seu nome contém um hífen, indique-o no formulário (por exemplo, Mary-Anne, Smith-Hansen).

Se estiver a utilizar a zona de leitura ótica (área do passaporte situada abaixo da fotografia e da informação pessoal, por vezes também conhecida por "zona do código de barras") do seu passaporte para inserir o seu nome no formulário e, se o hífen que faz parte do seu nome estiver representado por uma aspa francesa (<), é favor inserir o hífen no formulário.

## Passaportes que contêm um único campo reservado ao nome

Se você tiver apenas um nome ou se o seu nome aparece sobre uma única linha no passaporte, indique o nome completo no campo reservado ao "nome de família" e **assinale a caixa confirmando a inexistência de nome próprio no seu passaporte.**

## Patronímicos e matronímicos

Um patronímico é um nome adquirido pelo seu pai, avô ou outro antepassado masculino. O princípio é o mesmo no caso de um matronímico, mas a transmissão é feita do lado materno da família.

Se o seu nome contém um patronímico ou matronímico e se estiver indicado na zona de leitura ótica (área do passaporte situada abaixo da fotografia e da informação pessoal, por vezes também conhecida por "zona do código de barras") do seu passaporte, introduza o seu nome no formulário exatamente conforme a ortografia.

## Relações conjugais

Se o seu passaporte contém os termos "épouse de", "epse", "ep.", "spouse of", "wife of" ou "husband of" nas partes superior ou inferior da página de informação pessoal, não indique tais elementos, nem o nome que os segue, no campo reservado ao seu nome quando estiver a preencher o formulário.

Por exemplo, se o passaporte indicar "Smith EP. Paul Sajan" no campo reservado ao nome de família e "John William" no campo reservado ao nome próprio, indique "Smith" como nome de família e "John William" como nome próprio.

## Títulos, prefixos, diplomas e condecorações

Se o seu passaporte indicar um título, um prefixo, um sufixo, uma qualificação profissional ou universitária, uma condecoração, uma distinção, um prémio ou um estatuto hereditário, não inclua tais elementos no formulário, a menos que estejam inseridos na zona de leitura ótica (área do passaporte situada abaixo da fotografia e da informação pessoal, por vezes também conhecida por "zona do código de barras") do seu passaporte.

## Transliteração

Apenas é permitida a utilização de caracteres romanos ou latinos (isto é, Aa, Bb, Cc, etc.) e a acentuação francesa (p. ex.: é, è, ë, ü) no momento de preencher o formulário de AVE.

A transliteração do seu nome para caracteres romanos ou latinos para fins de emissão de passaporte compete ao seu país do qual tem nacionalidade. Se a transliteração do seu nome foi efetuada no seu passaporte, introduza-a no formulário.



## PARTE 2 (C): Informações pessoais pormenorizadas do requerente

Esta seção do formulário solicita detalhes pessoais, como nacionalidades adicionais, estado civil e solicitações anteriores de entrada ou de permanência no Canadá.

### Renseignements personnels du demandeur

Nationalité supplémentaires Nacionalidades adicionais

Indiquez les pays ou les territoires dont vous êtes citoyen.

Pays ou territoire	Action
S'il vous plaît sélectionner	+ Insérer une ligne
Afghanistan	

État matrimonial  Estado civil

S'il vous plaît sélectionner

Avez-vous déjà demandé un visa, une AVE ou un permis pour visiter, habiter, travailler ou étudier au Canada?

Oui

Identificador Único de Cliente (IUC)/ Visto canadense anterior, AVE ou número de permissão (opcional)

Identificateur unique de client (IUC) / Numéro de permis, AVE ou de visa canadien précédent (facultatif) 

Identificador Único de Cliente (IUC)/ Visto canadense anterior, AVE ou número de permissão (entrar novamente)

Identificateur unique de client (IUC) / Numéro de permis, AVE ou de visa canadien précédent (inscrire à nouveau)



### Identificador Único de Cliente (IUC)/ Visto canadense anterior, AVE ou número de permissão

Se já apresentou um pedido oficial de permanência no Canadá (p. ex.: autorização para estudar, autorização para trabalhar), então já lhe foi atribuído um número de IUC pelo Ministério da Cidadania e Imigração do Canadá.

O referido número deverá constar das cartas enviadas pelo Ministério da Cidadania e Imigração do Canadá ou do documento de imigração que lhe foi emitido (p. ex.: autorização para estudar, autorização para trabalhar, visto de visitante).

Se desconhecer o seu número de IUC,

- introducir «NA» en el campo, o
- indique o número do seu documento de imigração (p. ex.: autorização para estudar, autorização para trabalhar, visto de visitante).

### Selecione uma das seguintes opções:

#### Casado

Trata-se de uma pessoa que se uniu legalmente a outra pessoa por meio de uma cerimônia. O casamento deve ser reconhecido perante a lei do país onde foi celebrado e perante o direito canadiano.

#### Separado legalmente

Trata-se de uma pessoa casada que já não habita com o seu cônjuge e não deseja viver novamente com ele. Poderá estar em situação de divórcio ou ainda não ter decidido divorciar-se.

#### Divorciado

Trata-se de uma pessoa cujo divórcio foi decretado pelo tribunal e cujo matrimônio terminou. As duas pessoas em questão deixam de ser casadas.

#### Casamento anulado

Trata-se de uma declaração da qual consta a invalidade de um casamento.

#### Viúvo

Trata-se de uma pessoa cujo cônjuge faleceu e não voltou a casar nem vive em situação de união de facto.

#### Cônjuge de união de facto

Trata-se de uma pessoa que habita com outra no âmbito de uma relação conjugal por um período mínimo de um ano. O termo refere-se às relações heterossexuais e homossexuais.

#### Nunca foi casado/Solteiro

Trata-se de uma pessoa que nunca casou e que não vive em situação de união de facto.

## PARTE 2 (D): Informações empregatícias/ laborais

Esta seção do formulário solicita informações sobre sua ocupação e detalhes relacionados a ela. Use a lista de opções traduzida abaixo para selecionar sua ocupação. Se não tiver nada idêntico a sua ocupação, selecione algo similar.

Renseignements sur l'emploi	
<b>Occupation</b> Sélectionnez l'option qui décrit le mieux votre situation d'emploi.	<b>a.) Ocupação</b> Selecione a opção que melhor descreve o seu trabalho atual. Consulte a lista abaixo para conhecer as opções.
<input type="text" value="Affaires, finance et administration"/>	<b>b.) Título do emprego</b> Selecione a opção que melhor descreve seu trabalho. Por favor, providencie o nome da companhia, do empregador, da escola ou do estabelecimento, conforme aplicável.
<b>Désignation de l'emploi</b> Sélectionnez l'option qui désigne le mieux votre fonction.	<b>c.) Nome da empresa, da entidade empregadora, da escola ou do estabelecimento, se for aplicável</b> Introduza o nome do estabelecimento onde está empregado. Se for estudante, indique o nome do estabelecimento de ensino.
<input type="text" value="S'il vous plaît sélectionner"/>	<b>d.) País/ Território</b> A partir do menu de seleção, selecione o nome do país onde o seu empregador se localiza. Se você é estudante, selecione o país onde sua escola é localizada.
<b>Nom de l'employeur ou de l'école, s'il y a lieu</b> <input type="text"/>	<b>e.) Cidade/vilarejo</b> Entrar o nome da cidade/ vilarejo em que o seu empregador está localizado. Se você é estudante, entrar o nome da cidade em que sua escola é localizada.
<b>Pays ou territoire</b> <input type="text" value="S'il vous plaît sélectionner"/>	<b>f.) A partir de</b> Selecione o ano em que você começou a trabalhar para este empregador ou a estudar nesta escola.
<b>Ville</b> <input type="text"/>	
<b>Depuis quelle année?</b> <input type="text" value="Sélectionner année"/>	

### Ocupação \*

- Ocupação em artes, cultura, lazer e esporte
- Ocupação em administração e finanças
- Ocupação em direito e comunidades sociais e serviços governamentais
- Ocupações na área de saúde
- Dona(o) de casa
- Ocupações em nível de gerência
- Ocupações na indústria e serviços
- Militar/ Forças Armadas
- Ocupações em ciências naturais e aplicadas e afins
- Ocupações em recursos naturais, agricultura e afins
- Aposentado
- Ocupações em vendas e serviços
- Estudante
- Trabalhadores manuais especializados, operadores de transporte e equipamentos e afins
- Desempregado

## PARTE 2 (E): Formas de contato

Esta seção do formulário pede que você coloque suas informações de contato. Certifique-se de que seu endereço de e-mail é válido. Ele será usado para se comunicar com você sobre sua solicitação.

Os pais, que solicitam a autorização para seus filhos menores, podem inserir seus próprios endereços de e-mail, se preferirem.

### Coordonnées

Langue de correspondance préférée    Língua preferida para contato

S'il vous plaît sélectionner

**Adresse électronique**    Correio eletrônico

Veillez fournir une adresse électronique valide. Cette adresse sera utilisée pour communiquer avec vous au sujet de votre demande.

**Adresse électronique (inscrire à nouveau)**    Correio eletrônico (entrar novamente)

Vous ne pouvez pas copier-coller dans ce champ.

Em conformidade com a [Lei sobre as Línguas Oficiais](#), o governo do Canadá está empenhado em garantir que as informações e os serviços prestados sejam oferecidos em inglês e francês.

É favor escolher o idioma no qual prefere comunicar com o Ministério da Cidadania e Imigração do Canadá.

## PARTE 2 (F): Endereço residencia

Esta seção do formulário solicita que você insira seus detalhes residenciais. Digite seu endereço residencial permanente. Não insira um endereço onde você mora temporariamente. Não introduza uma caixa postal - a sua solicitação será recusada.

### Adresse du domicile

Entrez votre adresse permanente. N'entrez pas l'adresse où vous vivez temporairement.

Numéro d'appartement ou d'unité (s'il y a lieu)

Numéro de voirie ou d'immeuble ou nom de la maison

Adresse de voirie ou nom de rue

Adresse de voirie ou nom de rue ligne 2 (s'il y a lieu)

**a.) Apartamento/número do apartamento (se aplicável)**  
Coloque o número do apartamento, unidade ou suíte, se aplicável.

**b.) Rua/ número da casa**  
Insira o número da casa e o nome da rua em que você mora, se aplicável. Não insira números de apartamentos, unidades ou suítes neste campo. Estes devem ser introduzidos no campo "apartamento / número de unidade".

**c.) Endereço**  
Coloque o nome da rua, juntamente com o identificador padrão (como "Rua", "Estrada", "Avenida", "Boulevard", etc.). Por exemplo, "Avenida Maple" é aceitável, mas uma abreviação como "Av. Maple" não é.

**d.) Endereço/ linha 2 (se aplicável)**  
Insira informações adicionais sobre seu endereço, se necessário

<p><b>Ville</b></p> <input type="text"/>	<p><b>e.) Cidade/Vilarejo</b> Escreva o nome da cidade ou do vilarejo em que você mora.</p> <p><b>f.) País/território</b> Selecione o nome do país ou do território onde você vive.</p> <p><b>g.) Província/estado (se aplicável)</b> Selecione a província ou estado em que você vive.</p> <p><b>h.) Código postal</b> Entre o seu código postal.</p> <p><b>i.) Distrito/Região (se aplicável)</b> Entre o distrito ou a região onde você vive.</p>
<p><b>Pays ou territoire</b></p> <input type="text" value="S'il vous plaît sélectionner"/>	
<p><b>District ou région</b></p> <input type="text"/>	

## PARTE 2 (G): Informações sobre a viagem

Se você souber a data em que viajará, responda SIM à pergunta "Você sabe quando vai viajar para o Canadá?". Digite o ano, o mês e o dia em que você planeja viajar. Se você tiver confirmado os detalhes do vôo, por favor, também insira a hora da partida. **Se você não sabe quando vai viajar para o Canadá, selecione NÃO.**

**Renseignements sur le voyage**

**Savez-vous quand vous partirez au Canada?** Você sabe quando viajará para o Canadá?

Ce renseignement pourrait nous aider à traiter votre demande. Si vous ne savez pas quand vous irez au Canada, sélectionnez « non ».

**Quand avez-vous l'intention de vous rendre au Canada?** Quando você planeja viajar para o Canadá?

Si vous ne connaissez pas encore la date de votre voyage, indiquez une date approximative.

Selecione o Ano      Selecione o Mês      Selecione o Dia

**Veillez indiquer l'heure de départ de votre vol à destination du Canada** Por favor, entre o horário em que seu vôo sairá para o Canadá

Si vous ne la connaissez pas, indiquez l'heure approximative.

Selecione a Hora      Selecione os Minutos      Selecione o fuso horário

## PARTE 2 (H): Questões de vida pregressa

Esta seção do formulário pergunta sobre sua história anterior de viagem e de imigração. Se você responder SIM a qualquer uma das seguintes perguntas, forneça tantos detalhes quanto possível para ajudar no processamento da sua solicitação.

### Questions sur les antécédents

Vous a-t-on déjà refusé un visa ou un permis, interdit l'entrée au Canada ou dans tout autre pays ou territoire ou demandé de quitter le Canada ou tout autre pays ou territoire?

S'il vous plaît sélectionner

Avez-vous déjà commis une infraction criminelle dans tout pays ou territoire, ou vous a-t-on déjà arrêté pour une telle infraction, accusé d'une telle infraction ou reconnu coupable d'une telle infraction?

S'il vous plaît sélectionner

Avez-vous déjà été, vous-même ou un membre de votre famille, en contact étroit avec une personne atteinte de tuberculose?

S'il vous plaît sélectionner

Souffrez-vous d'un problème de santé sérieux pour lequel vous recevez régulièrement un traitement médical?

S'il vous plaît sélectionner

Veillez indiquer brièvement tout autre détail pertinent à votre demande. Par exemple, la nécessité de voyager de toute urgence au Canada. Fournissez les détails pertinents pour éviter tout retard dans le traitement de votre demande.

### Questão 1: O(a) senhor(a) teve uma entrada negada ou um visto recusado para entrar no Canadá, ou o(a) senhor(a) teve ordem para sair sair do Canadá ou outro país ou território?

Selecione SIM se o(a) senhor(a) teve uma permissão ou visto negado, ou ainda a entrada proibida, ou foi ordenada a deixar o Canadá ou outro país ou território. Se o(a) senhor(a) selecionou SIM, escreva cada recusa de cada país que o(a) senhor(a) teve a sua permissão ou visto recusado e as razões dadas pelo país.

### Questão 2: O(a) senhor(a) já cometeu, foi preso, foi acusado ou condenado por qualquer delito em algum país / território?

Selecione SIM se o(a) senhor(a) já cometeu, foi preso, foi acusado ou condenado por qualquer delito em algum país / território. Se o(a) senhor(a) selecionou SIM, para cada prisão, cobrança ou condenação, indique onde (cidade, país), quando (mês / ano), a natureza da ofensa e a sentença recebida.

### Questão 3: Nos últimos dois anos, o(a) senhor(a) foi diagnosticado com tuberculose ou esteve em contacto direto com uma pessoa com tuberculose?

Selecione SIM se nos últimos dois anos o(a) senhor(a) tiver sido diagnosticado com tuberculose ou esteve em contacto próximo com uma pessoa com tuberculose. Se o(a) senhor(a) selecionar SIM, uma ou mais perguntas serão exibidas.

**Questão 3a): O seu contacto com a tuberculose é o resultado de sua atividade como um profissional de saúde?**

Selecione SIM se o contacto com a tuberculose for o resultado de ser um profissional de saúde. Se o(a) senhor(a) selecionar SIM, uma nova pergunta será exibida.

**Questão 3 b): O(a) senhor(a) já foi diagnosticado com tuberculose?**

Selecione SIM se o(a) senhor(a) já foi diagnosticado com tuberculose.

**Questão 4: O(a) senhor(a) tem algumas destas condições?**

Se o(a) senhor(a) tem uma destas condições - sífilis não tratada, dependência de drogas ou álcool não tratada ou condição de saúde mental não tratada com psicose, selecione-a no menu. Selecione NENHUMA DESTAS ACIMA, se o(a) senhor(a) não tiver uma destas condições.

## PARTE 2 (I): Consentimento e declaração

Na caixa abaixo, "Assinatura do candidato", forneça sua assinatura eletrônica digitando seu nome completo. Se você está fazendo a solicitação para outra pessoa, insira o nome desta pessoa no espaço fornecido.

### Consentement et déclaration

Les renseignements que vous fournissez à IRCC sont recueillis en vertu de la *Loi sur l'immigration et la protection des réfugiés* (LIPR) afin de déterminer l'admissibilité au Canada. Ces renseignements peuvent être transmis à d'autres institutions fédérales, y compris mais sans s'y restreindre, l'Agence des services frontaliers du Canada (ASFC), la Gendarmerie royale du Canada (GRC), le Service canadien du renseignement de sécurité (SCRS), le ministère des Affaires étrangères, Commerce et Développement Canada (MAECD), Emploi et Développement social Canada (EDSC), l'Agence du revenu du Canada (ARC), à des gouvernements provinciaux et territoriaux et à des gouvernements étrangers, conformément au paragraphe 8(2) de la *Loi sur la protection des renseignements personnels*. Ces renseignements peuvent être communiqués à des gouvernements étrangers, des organismes d'exécution de la loi et des autorités habilitées à retenir aux fins de l'administration et de l'application de la législation sur l'immigration, à condition que cela ne risque pas de mettre en danger le demandeur et sa famille. Ils peuvent aussi être systématiquement validés par d'autres institutions gouvernementales afin de valider le statut et l'identité aux fins d'administration de leurs programmes.

Si vous fournissez vos données biométriques dans le cadre de votre demande, les empreintes digitales recueillies seront stockées et transmises à la GRC. Ces données peuvent également être communiquées à d'autres organismes d'exécution de la loi conformément au paragraphe 13.11(1) du *Règlement sur l'immigration et la protection des réfugiés*. Les renseignements pourraient être utilisés pour l'établissement ou la vérification de l'identité d'une personne dans le but de prévenir, enquêter ou tenter des poursuites pour une infraction décrite dans toute loi du Canada ou d'une province.

Les renseignements pourraient également être utilisés pour l'établissement ou la vérification de l'identité d'une personne dont il est impossible d'établir ou de vérifier raisonnablement d'une autre manière l'identité à cause d'un trouble physique ou mental. Le Canada pourrait également partager de l'information sur l'immigration lié aux données biométriques avec des gouvernements étrangers avec lesquels le Canada a une entente ou un accord.

Selon le type de demande présentée, les renseignements fournis seront conservés dans un ou plusieurs fichiers de renseignements personnels (FRP) conformément à l'article 10(1) de la *Loi sur la protection des renseignements personnels*. Toute personne a également le droit à la protection de ses renseignements personnels conservés dans chaque FRP correspondant, et a le droit d'y accéder, en vertu de la *Loi sur l'accès à l'information*. Pour en savoir plus sur les FRP ayant trait aux secteurs d'activité et services d'IRCC et aux programmes d'accès à l'information et de protection des renseignements personnels du gouvernement du Canada, consultez le [site Web Infosource](#) ou communiquez avec le Télécentre d'IRCC. Infosource est également à votre disposition dans les bibliothèques publiques partout au Canada.

#### Déclaration du demandeur

J'ai lu et compris la déclaration ci-haut.

Je déclare que les renseignements que j'ai fournis dans cette demande sont véridiques, complets et exacts.

Je sais qu'une fausse déclaration constitue une infraction à l'article 127 de la *Loi sur l'immigration et la protection des réfugiés* et peut conduire à une interdiction de territoire au Canada ou à un renvoi du Canada.

Je reconnais qu'en écrivant mon nom et en cliquant sur Signer, je signe cette demande par voie électronique.

J'accepte    Concorde

**Signature du demandeur**    Assinatura do candidato

Pour signer, saisissez votre nom, tel qu'il figure sur votre passeport.

### Declaração do solicitante

Eu li e entendi a declaração acima. Eu declaro que as informações fornecidas nesta solicitação são verdadeiras, completas e corretas.

Eu entendo que a falsa representação é uma ofensa à seção 127 da Lei de Imigração e de Proteção aos Refugiados e pode resultar em uma conclusão de inadmissibilidade para o Canadá ou em retirada do Canadá.

Eu concordo ao escrever meu nome e, ao clicar, eu estou assinando eletronicamente minha solicitação. Eu concordo ao escrever meu nome e, ao clicar, eu estou assinando eletronicamente minha solicitação. no admisible en Canadá o a mi expulsión de Canadá.

Depois de inserir seu nome ou o nome da pessoa para a qual você está fazendo esta solicitação, clique no botão "Proceed to Payment". Você será solicitado a pagar a taxa de 7 dólares canadenses.

## PARTE 3 – O que esperar depois de submeter seu pedido

Depois que o(a) senhor(a) pagar a sua solicitação, o(a) senhor(a) receberá uma confirmação por *email da IRCC*, o(a) senhor(a) deve receber esta confirmação por *email* em minutos. Na maioria dos casos, os solicitantes receberão um *email* confirmando a aprovação de sua AVE rapidamente após a submissão.

Entretanto, algumas solicitações podem necessitar de alguns dias para serem processadas. Se este é caso da sua solicitação, o(a) senhor(a) deve esperar um *email* de confirmação e, brevemente, um outro *email* da IRCC que diz quais são seus próximos passos.

*Confirmação de recepção de email da IRCC*



Gouvernement  
du Canada

Government  
of Canada

**État : Confirmation de réception d'une demande d'AVE**

Nom :

Numéro de passeport :

Numéro de demande :

Votre demande d'autorisation de voyage électronique (AVE) a été reçue. L'examen de votre dossier est en cours. Vous serez avisé dans les 72 heures des prochaines étapes concernant votre demande.

Vous pouvez vérifier l'état de votre demande d'AVE en tout temps avec l'outil [Vérifier l'état d'une demande d'AVE](#). Pour utiliser cet outil, vous avez besoin du numéro de demande susmentionné ainsi que des renseignements tirés du passeport que vous avez utilisé pour présenter votre demande d'AVE.

À l'heure actuelle, vous n'êtes pas titulaire d'une AVE valide. Vous ne devriez donc pas planifier un voyage au Canada ou vous y rendre par avion. Si vous décidez de vous rendre au Canada, vous pourriez subir des retards ou vous voir refuser l'embarquement à bord de votre vol à destination du Canada ou l'entrée au pays.

Se você recebeu este e-mail de confirmação, você deve utilizar a [ferramenta para checar o andamento da AVE](#) para acompanhar o progresso da sua solicitação. Para tanto, você precisará:

- do número da solicitação que começa com a letra V e que pode ser encontrado na parte superior do e-mail.
- Informações do passaporte utilizado para solicitar a AVE.

Uma vez que sua solicitação for aceita, o(a) senhor(a) receberá o seguinte email.



État : Approbation de la demande d'AVE

Nom :

Numéro de passeport :

Numéro d'AVE :

Expiration :

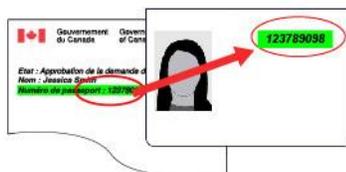
Votre demande d'autorisation de voyage électronique (AVE) a été approuvée. Vous êtes maintenant autorisé à voyager au Canada par avion.

Lorsque vous vous rendez au Canada, vous devrez utiliser le passeport que vous avez utilisé pour faire la demande de cette AVE. Si vous obtenez un nouveau passeport, vous devez présenter une nouvelle demande d'AVE.

Le personnel responsable de l'enregistrement d'une compagnie aérienne et l'Agence des services frontaliers du Canada auront accès, par voie électronique, à l'état de votre AVE à l'aide de votre passeport.

À l'avenir, vous pourrez vérifier l'état et l'expiration de votre AVE avec l'outil [Vérifier l'état d'une demande d'AVE](#). Pour utiliser cet outil, vous avez besoin du numéro d'AVE susmentionné ainsi que des renseignements tirés du passeport que vous avez utilisé pour présenter votre demande d'AVE.

Pour obtenir des renseignements sur les choses à voir et à faire au Canada, visitez [www.Canada.travel](http://www.Canada.travel). Au plaisir de vous voir au Canada!



### Verifique o número do seu passaporte

Verifique que o número do passaporte incluso no email de aprovação que o(a) senhor(a) recebeu é idêntico ao número do seu passaporte. Se este não é o mesmo, o(a) senhor(a) deve solicitar novamente.

**Se o(a) senhor(a) entrou o número de passaporte errado, o(a) senhor(a) não será capaz de embarcar no seu vôo para o Canadá.**

- O(a) senhor(a) pode apenas perceber no Aeroporto se o(a) senhor(a) fizer um erro.
- O(a) senhor(a) deverá refazer sua solicitação de AVE.
- Dependendo da sua situação, não será possível de obter uma AVE no último minuto.

## **ALGUNOS CONSEJOS:**

1. Só é possível requerer e pagar para **uma pessoa de cada vez**. Por exemplo, para uma família de três pessoas, será necessário preencher e enviar o formulário três vezes.
2. Certifique-se de verificar a pasta de lixo eletrônico do endereço de e-mail fornecido no seu formulário da AVE. Alguns filtros de spam podem bloquear e-mails automatizados da IRCC. Verifique a pasta regularmente, já que os e-mails podem ser movidos da sua caixa de entrada para a pasta de lixo eletrônico.
3. Sua confirmação de e-mail pode ser usada como uma referência, no entanto, você não precisa imprimi-la para viajar. Uma AVE é ligada eletronicamente ao seu passaporte ou documento de viagem e é válida por cinco anos ou até a expiração do passaporte.
4. Se a sua AVE foi aprovada, mas você **cometeu erros na entrada das informações do passaporte** no formulário de solicitação da AVE, **você não será capaz de embarcar no seu voo**. Para evitar estes potenciais atrasos de viagem, tenha certeza de que você inseriu corretamente o número do seu passaporte.
5. As suas informações **não podem ser gravadas** e há um **limite de tempo** para preencher o formulário. Leia o guia com atenção para ter a certeza de que tem tudo o que é necessário para preencher o formulário.

© Sa Majesté la Reine du chef du Canada, représentée par le ministre de Citoyenneté et Immigration Canada, 2015.

Ci4-136/2015F-PDF

C&I 1954|21-07-2015

ISBN 978-0-660-02976-4